

4. CHINA-FORUM

im Rahmen der Initiative „Belt & Road“



EUROPA-CHINA: KOOPERATION & INNOVATION

mit den Schwerpunkten

- DIGITALISIERUNG
- NACHHALTIGKEIT
- LEBENSQUALITÄT

23. & 24. Oktober 2018
Graz, Austria



Das KONFUZIUS-INSTITUT an der Universität Graz
unter der Leitung von
Direktor Dr. Wan Jie Chen lädt herzlich zum

4. CHINA-FORUM

im Rahmen der Initiative „Belt & Road“

Europa - China: Kooperation und Innovation mit den Schwerpunkten Digitalisierung, Nachhaltigkeit und Lebensqualität

Die weltpolitischen und weltwirtschaftlichen, wie auch gesellschaftlichen Umwälzungen können nicht mehr aus rein nationalen Standpunkten heraus bewältigt werden. Internationale Partnerschaften und übergeordnete Erfahrungstransfers verbessern die Voraussetzungen für Wachstum, Verständnis und Wohlstand. Daher bildet die Zusammenführung von China und Österreich/Europa für einen gemeinsamen Nutzen das zentrale Anliegen der diesjährigen Veranstaltung.

Das 4. China-Forum bietet eine breite Plattform für den nachhaltigen Dialog zwischen Ost und West mit Informationen und Erfahrungsberichten, interaktivem Austausch mit ExpertInnen und potentiellen PartnerInnen, China-Networking, Anbahnung von Geschäftsbeziehungen, Kooperationen und Forschungsmöglichkeiten, Erhöhung interkultureller Kompetenzen, Spinning und Weiterentwicklung von Ideen.

Anmeldung unter
chinaforumgraz.eventbrite.at

KONFUZIUS-INSTITUT an der Universität Graz
8010 Graz, Elisabethstraße 32/2
T: +43 316 380 - 7373 • E: konfuzius@uni-graz.at
Details unter: **china-forum.uni-graz.at**

ERÖFFNUNG

17:00 Uhr **Registrierung und Einlass**

18:00 Uhr **Grußworte**

Dr. Wan Jie Chen
Univ.-Prof. Dr. Christa Neuper
Univ.- Prof. Dr. Xiaohong Yan
KR Mag. Martin Gölles
Mag. Siegfried Nagl
Mag. Christopher Drexler
S.E. Xiaosi Li

18:30 Uhr **Keynotes**

China und Europa in einer Welt der Veränderung

Dr. Erhard Busek

Europa - China und die neue Seidenstraße

Mag. Michael Karnitschnig

UNIDO unterstützt die Belt and Road Initiative durch integrative und nachhaltige industrielle Entwicklung (ISID)

Yong Li

19:30 Uhr **Kulturprogramm**

Studierende der Jiangsu Universität

19:45 Uhr **Buffet & Get-together**

21:30 Uhr **Ende**



Dr. Wan Jie Chen
Direktor des Konfuzius-Institutes an der Universität Graz, Österreich



Univ.-Prof. Dr. Christa Neuper
Rektorin der Karl-Franzens-Universität Graz, Österreich



Univ.- Prof. Dr. Xiaohong Yan
Rektor der Jiangsu Universität, Zhenjiang, China



KR Mag. Martin Gölles
Generaldirektor und Vorstandsvorsitzender der Landes-Hypothekenbank Steiermark AG, Österreich



Mag. Siegfried Nagl
Bürgermeister der Stadt Graz, Österreich



Mag. Christopher Drexler
Landesrat für Kultur, Gesundheit, Pflege und Personal, Land Steiermark, Österreich



S.E. Xiaosi Li
Botschafter der Volksrepublik China in der Republik Österreich

KEYNOTES



Dr. Erhard Busek
Präsident des Senats der Wirtschaft Österreich, ehem. Minister für Wirtschaft und Forschung, Minister für Unterricht und Vizekanzler der Republik Österreich



Mag. Michael Karnitschnig
Kabinettschef des EU-Kommissars für Europäische Nachbarschaftspolitik und Erweiterungsverhandlungen Dr. Johannes Hahn, Brüssel, Belgien



Yong Li
Director General, UNIDO, Wien, Österreich

Mittwoch, 24.10.2018 - Vormittag

Aula der Technischen Universität Graz
Rechbauerstraße 12/1, 8010 Graz

8:00 Uhr *Registrierung und Einlass*

9:00 Uhr **Grußworte**

Dr. Wan Jie Chen
Univ.-Prof. Dr. Harald Kainz
S.E. Xiaosi Li

VORTRÄGE

9:15 Uhr **Das Österreichische Hochschulsystem - ein nachhaltiger Partner für Green Tech und Wissenschaft**

Sprache:
D / CN
mit Simultan-
übersetzung

Mag. Elmar Pichl

Erforschung und Anwendung des integrierten Online- und Offline-Lehrsystems

Univ.-Prof. Dr. Xiaohong Yan

Blockchain, Smart Contracts und Künstliche Intelligenz: Auswirkungen auf Institutionen, Organisationen und Geschäftsmodelle

Univ.-Prof. Dr. Richard Sturn

Aufbau einer internationalisierten technologischen Kooperationsplattform im Yangzi Delta

Univ.-Prof. Dr. Liyi Shi

11:00 Uhr *Kaffeepause*

VORTRÄGE

11:20 Uhr **Smart Hotel: ein unverzichtbarer Weg in der Entwicklung der Hotellerie**

Sprache:
D / CN
mit Simultan-
übersetzung

Guoqiang Chai

Digitalisierung und Biologisierung: Innovationen für eine nachhaltige Wirtschaft?

Univ.-Prof. Dr. Daniel Barben

Errichtung eines Gartens am Meer - Schaffung einer Ökotourismus Insel

Dr. Xia Lin

Zusammenhang von Nachhaltigkeit, Lebensqualität und Menschenrechten - Die Rolle der Städte und Gemeinden

Dr. Klaus Starl



Dr. Wan Jie Chen
Direktor des Konfuzius-Institutes an der Universität Graz, Österreich



Univ.-Prof. Dr. Harald Kainz
Rektor der Technischen Universität Graz, Österreich



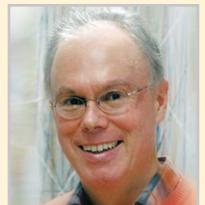
S.E. Xiaosi Li
Botschafter der Volksrepublik China in der Republik Österreich



Mag. Elmar Pichl
Leiter der Hochschul-Sektion im Bundesministerium für Bildung, Wissenschaft und Forschung, Österreich



Univ.-Prof. Dr. Xiaohong Yan
Rektor der Jiangsu Universität, Zhenjiang, China



Univ.-Prof. Dr. Richard Sturn
Leiter des Graz Schumpeter Centre (GSC) an der Universität Graz, Österreich



Univ.-Prof. Dr. Liyi Shi
Generaldirektor des Science Park und Geschäftsführer des NanoScience and Technology Research Centers, Shanghai Universität, Shanghai, China



Guoqiang Chai
Vorstandsvorsitzender und CEO, Shanghai LiMing Intelligent Technology Co., Ltd., Shanghai, China



Univ.-Prof. Dr. Daniel Barben
Professor und Vorstand des Instituts für Technik- und Wissenschaftsforschung, Alpen-Adria-Universität, Klagenfurt, Österreich



Dr. Xia Lin
Bürgermeisterin des Bezirks Dongtou der Stadt Wenzhou, China



Dr. Klaus Starl
Geschäftsführer des UNESCO Zentrums für die Förderung von Menschenrechten in Gemeinden und Regionen sowie des Europäischen Trainings- und Forschungszentrums für Menschenrechte und Demokratie, Graz, Österreich

12:50 Uhr *Mittagsbuffet*

PARALLELE WORKSHOPS

13:45 - 17:00 Uhr | ca. 15:15 Uhr Kaffeepause

WORKSHOP DIGITALISIERUNG / DIGITIZATION

Leitung: Univ.-Prof. Dr. Richard Sturm

Sprache: Englisch

*Shöpping.at as alternative online-marketplace
in Austria*

Robert Hadzetic

*Innovation cooperation of the tourism industry
China-Austria and the development of the tourism
industry of Hong Kong in the digital age*

Ching Tung David Chan

*Merger control and innovation in the
digital economy*

Univ.-Prof. Dr. Xiaomin Fang

*Antitrust law in digital markets:
the case of China, the EU and the US*

Ass.-Prof. Dr. Viktoria H.S.E. Robertson

Digitization in environmental technology

Dr. Maria Ortner

The policy framework of the fourth industrial revolution. A comparison between China and Europe

Dr. Marlies Schütz, M.A. und Stella Zilian, M.A.

*The chance of growth engines in China economy:
measures and policy implications*

Univ.-Prof. Dr. Jianghuai Zheng

*Using the distribution of price-rent ratios to test
the efficiency of the housing market:
the case of Shanghai*

Univ.-Prof. Dr. Robert Hill



Univ.-Prof.
Dr. Richard Sturm

Leiter des Graz
Schumpeter Centre (GSC)
an der Universität Graz,
Österreich



Robert Hadzetic

CEO, Post E-Commerce
GmbH, Wien, Österreich



Ching Tung David Chan

Co-Vorsitzender, Tourism
Development Committee
of the China Hong Kong
Economic Trading International
Association, Hong Kong, China



Univ.-Prof.
Dr. Xiaomin Fang

Direktorin des German-Sino
Institute for Legal Studies,
Nanjing Universität, Nanjing,
China



Ass.-Prof. Dr. Viktoria H.S.E.
Robertson, MJur (Oxon)

Assistenzprofessorin für
Unternehmens- und Wirtschaftsrecht,
Karl-Franzens-Universität Graz,
Österreich



Dr. Maria Ortner

Green Tech Cluster
Styria GmbH, Graz,
Österreich



Dr. Marlies Schütz, M.A. Stella Zilian, M.A.

Wissenschaftliche Mitarbeiterinnen des Graz
Schumpeter Centre (GSC) an der Universität Graz,
Österreich



Univ.-Prof.
Dr. Jianghuai Zheng

Stellvertretender Dekan,
School of Economics,
Nanjing Universität, Nanjing,
China



Univ.-Prof.
Dr. Robert Hill

Professor für Makroökonomik,
Karl-Franzens-Universität Graz,
Österreich

PARALLELE WORKSHOPS

13:45 - 17:00 Uhr | ca. 15:15 Uhr Kaffeepause

WORKSHOP
NACHHALTIGKEIT / SUSTAINABILITY

Leitung: Dipl. Ing. Martijn Kiers

Sprache: Englisch

Sustainability and quality of life

HRin Mag. Brigitte Hasewend

Research and application of location service technology for smart city

DI Xuesong Cai

Energy self-sufficient buildings

Architekt DI Erwin Kaltenegger

The development and governance of NPOs in China

Ass.-Prof. Dr. Ting Zhao

Cooperation & innovation in smart urban mobility

powered by eseia -

Organization: HRin Mag. Brigitte Hasewend
4 speakers and topics tbc



Dipl. Ing. Martijn Kiers

Vorlesender und Senior Researcher für Verkehrs-technik, Mobilität und Raumplanung, FH Joanneum, Kapfenberg/Graz, Österreich



HRin Mag. Brigitte Hasewend

Direktorin European Sustainable Energy Innovation Alliance (eseia), TÜ Graz, Österreich



DI Xuesong Cai

Vizedirektor des Information & Communication Departments, Shanghai Industrial Technology Institute, Shanghai, China



**Architekt
DI Erwin Kaltenegger**

CEO, Kaltenegger & Partner Architekten ZT GMBH, Weiz, Österreich



**Ass.-Prof.
Dr. Ting Zhao**

Assistenzprofessor an der School of Political Science and Public Administration, East China University of Political Science and Law, Shanghai, China

PARALLELE WORKSHOPS

13:45 - 17:00 Uhr | ca. 15:15 Uhr Kaffeepause

WORKSHOP LEBENSQUALITÄT

Leitung: Univ.-Prof. MMag. Dr. Eva Schulev-Steindl, LL.M.

Sprache: D / CN mit Simultanübersetzung

Klimaklagen gegen Staaten und Unternehmen - ein neuer Trend?

Univ.-Prof. Dr. Eva Schulev-Steindl, LL.M.

Einblick ins politische System, um die chinesische Entwicklung zu verstehen

Univ.-Prof. Dr. Shikai Wang

Einkommensverteilung, Konsumausgaben und das Wirtschaftswachstum in China

Univ.-Prof. Dr. Decai Yang

Österreich ein Umweltmusterland? Zum Stand der österreichischen Umweltgesetzgebung

Ass.-Prof. Mag. Dr. Gerhard Schnedl

40 Jahre - Chinas Weg zu Lebensqualität und Nachhaltigkeit

Univ.-Prof. Dr. mult. Zhongshang Li

Der transnationale Weg privater Unternehmen

Lijuan Wu

Architektur im Pflegeheim und die Auswirkung auf die Lebensqualität

Prof. Dr. Gerd Hartinger

Lebensqualität pflege- und betreuungsbedürftiger älterer Menschen

Romana Winkler, BA MA MSc.



Univ.-Prof. MMag. Dr. Eva Schulev-Steindl, LL.M.

Professorin für
Öffentliches Recht,
Karl-Franzens-Universität Graz,
Österreich



Univ.-Prof.
Dr. Shikai Wang

Professor für Politikwissen-
schaften, East China University
of Political Science and Law,
Shanghai, China



Univ.-Prof.
Dr. Decai Yang

Vorsitzender des Wirtschafts-
departments und Direktor des
Instituts für Privatwirtschaft,
Nanjing Universität, Nanjing,
China



Ass.-Prof.
Mag. Dr. Gerhard Schnedl

Assistenzprofessor
für Öffentliches Recht,
Karl-Franzens-Universität Graz,
Österreich



Univ.-Prof.
Dr. mult. Zhongshang Li

Stellvertretender
Chefredakteur, China Radio
International, Beijing, China



Lijuan Wu

Stellvertretende Geschäftsführerin,
Beijing Vivacana International
Garments Co., Ltd., Beijing,
China



Hon.Prof.(FH) Dipl.-HTL-Ing.
Mag. Dr. MPH Gerd
Hartinger

CEO, Geriatrische Gesund-
heitszentren der Stadt Graz,
Österreich



Romana Winkler,
BA MA MSc.

Studentin im Doktoratsstudium
Sozial- und Wirtschaftswissen-
schaften, Karl-Franzen-Universität
Graz, Österreich